

VLAAMSE OVERHEID

Kanselarij en Bestuur

[C – 2019/12665]

14 MEI 2019. — Ministerieel besluit tot vaststelling van de onderrichtingen voor de kiezers voor de buitengewone gemeenteraadsverkiezing van 16 juni 2019 in Bilzen

DE VLAAMSE MINISTER VAN BINNENLANDS BESTUUR, INBURGERING, WONEN, GELIJKE KANSEN EN ARMOEDEBESTRIJDING,

Gelet op het Lokaal en Provinciaal Kiesdecreet van 8 juli 2011, artikel 123, § 3;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 7 juli 2017 houdende de delegatie van diverse bevoegdheden inzake de organisatie van de gemeenteraadsverkiezingen, de stadsdistrictsraadsverkiezingen, de verkiezingen van de raad voor maatschappelijk welzijn en de provincieraadsverkiezingen aan de Vlaamse minister, bevoegd voor de binnenlandse aangelegenheden, artikel 16, tweede lid;

Overwegende dat de gemeenteraad van Bilzen op 7 mei 2019 heeft beslist om op 16 juni 2019 een buitengewone gemeenteraadsverkiezing te houden op basis van artikel 218, § 1, 3°, van het Lokaal en Provinciaal Kiesdecreet van 8 juli 2011,

Besluit :

Enig artikel. De onderrichtingen voor de kiezers voor de buitengewone gemeenteraadsverkiezing van 16 juni 2019 in Bilzen worden vastgesteld als volgt:

“Onderrichtingen voor de kiezers

1° U wordt tot de stemming toegelaten van 8 tot 13 uur. Als u in het stemlokaal aanwezig bent of in de wachtlijn staat aan te schuiven voor 13 uur, krijgt u nog de toelating om na 13 uur te stemmen.

2° De lijsten staan op het stembiljet in de volgorde van de nummering die door loting is vastgesteld. De kandidaten van een lijst staan op het stembiljet onder elkaar in de volgorde zoals ze zijn voorgedragen.

3° De stemming verloopt als volgt:

a) U geeft uw identiteitskaart en uw oproepingsbrief af aan de voorzitter van het stembureau, die beide documenten controleert.

b) U krijgt een in vieren gevouwen stembiljet waarop een stempel is aangebracht.

c) In een van de stemhokjes brengt u op het stembiljet uw stem aan, ofwel door met het kiespotlood het stemvak onder de lijstnaam rood te kleuren, als u akkoord gaat met de volgorde van de kandidaten of als de lijst maar één kandidaat telt, ofwel door met het kiespotlood het stemvak naast de naam van een of meer kandidaten van dezelfde lijst rood te kleuren, als u een of meer voorkeurstemmen wilt uitbrengen. Als u het stemvak onder de lijstnaam en ook het stemvak naast de naam van een kandidaat van dezelfde lijst rood hebt gekleurd, telt alleen uw voorkeurstem.

d) U kunt ook blanco stemmen.

e) U vouwt uw stembiljet opnieuw in vieren, met de stempel aan de buitenkant. U mag niet langer in het stemhokje blijven dan de tijd die u nodig hebt om te stemmen.

f) U toont het dichtgevouwen stembiljet aan de voorzitter en stopt het in de stembus.

g) Uw oproepingsbrief wordt afgestempeld en u krijgt die samen met uw identiteitskaart terug. U verlaat onmiddellijk het stemlokaal.

4° Uw stem is ongeldig in de volgende gevallen:

a) U hebt een ander stembiljet gebruikt dan het stembiljet dat u van de voorzitter hebt ontvangen.

b) U hebt op een stembiljet meer dan één lijststem uitgebracht, op kandidaten van verschillende lijsten gestemd of zowel een lijststem als een of meer voorkeurstemmen op kandidaten van een andere lijst uitgebracht.

c) U hebt de vorm of de afmetingen van het stembiljet veranderd, u hebt binnen in het stembiljet een papier of een ander voorwerp gestopt, u hebt op het stembiljet een teken, een tekst of een doorhaling aangebracht.

Als u uw stembiljet per ongeluk ongeldig hebt gemaakt, kunt u aan de voorzitter een nieuw stembiljet vragen en opnieuw stemmen.

5° U bent strafbaar als u stemt zonder dat u daartoe het recht hebt of als u zonder geldige volmacht in de plaats van iemand anders stemt.

6° U hebt recht op de terugbetaling van uw reiskosten (alleen binnenlandse trajecten):

a) als u op de dag van de verkiezingen niet meer in de gemeente woont waar u moet stemmen;

b) als u als loon- of weddetrekkende uw beroep uitoefent in het buitenland of in een andere gemeente dan waar u moet stemmen. Dat geldt ook voor de leden van uw gezin die met u samenwonen;

c) als u als student voor uw studies verblijft in een andere gemeente dan waar u moet stemmen;

d) als u in behandeling bent in een verpleeg- of gezondheidsinstelling in een andere gemeente dan waar u moet stemmen.

Als u met de trein reist, kunt u een gratis treimbiljet krijgen. Hou er rekening mee dat de loketbediende een attest kan vragen, bijvoorbeeld van uw werkgever, van de verpleeginrichting of van de onderwijsinstelling. Als u eigen vervoer gebruikt, kunt u uw reiskosten terugvorderen bij de provincie Limburg met het formulier A98, dat te verkrijgen is bij uw gemeentebestuur.”

Brussel, 14 mei 2019.

De Vlaamse minister van Binnenlands Bestuur, Inburgering, Wonen,
Gelijke Kansen en Armoedebestrijding,

L. HOMANS

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

Chancellerie et Gouvernance publique

[C – 2019/12665]

**14 MAI 2019. — Arrêté ministériel établissant les instructions
pour l'électeur des élections communales extraordinaires du 16 juin 2019 à Bilzen**LA MINISTRE FLAMANDE DE L'ADMINISTRATION INTÉRIEURE, DE L'INSERTION CIVIQUE, DU
LOGEMENT, DE L'ÉGALITÉ DES CHANCES ET DE LA LUTTE CONTRE LA PAUVRETÉ,

Vu le Décret sur les Elections locales et provinciales du 8 juillet 2011, l'article 123, § 3 ;

Vu l'arrêté du Arrêté du Gouvernement flamand du 7 juillet 2017 portant délégation de diverses compétences en matière d'organisation des élections communales, des élections du conseil de district urbain, des élections du conseil de l'aide sociale et des élections provinciales au Ministre flamand chargé des affaires intérieures, l'article 16, alinéa 2 ;

Considérant que le conseil communal de la commune de Bilzen du 7 mai 2019 a décidé de tenir des élections communales extraordinaires le 16 juin 2019 sur la base de l'article 218, § 1^{er}, 3°, du Décret sur les Elections locales et provinciales du 8 juillet 2011,

Arrête :

Article unique. Les instructions pour l'électeur des élections communales extraordinaires du 16 juin 2019 à Bilzen sont établies comme suit :

« Instructions pour l'électeur

1° Vous êtes admis au vote de 8 à 13 heures. Toutefois, si vous vous trouvez avant 13 heures dans le local de vote ou la file d'attente, vous êtes encore admis au vote.

2° Les listes sont affichées sur le bulletin de vote suivant l'ordre de leur numéro, qui a été tiré au sort. Les candidats d'une liste sont portés dans une même colonne du bulletin de vote, dans l'ordre de leur présentation.

3° Le vote se déroule comme suit :

a) Vous remettez votre carte d'identité ainsi que votre convocation au président du bureau de vote qui vérifie les deux documents.

b) Vous recevez un bulletin de vote plié en quatre, muni d'un timbre.

c) Dans un des isolements, vous émettez votre vote sur le bulletin de vote. À l'aide du crayon électoral, vous apposez une marque dans la case de votre choix :

- soit en tête de liste, si vous adhérez à l'ordre de présentation des candidats ou si la liste ne comprend qu'un seul candidat ;

- soit dans la case placée à côté du nom d'un ou de plusieurs candidats de la même liste, à qui vous entendez donner par préférence votre suffrage. Si vous marquez votre choix à la fois en tête de liste et à côté du nom d'un ou de plusieurs candidats, seul votre vote de préférence est valide.

d) Vous pouvez également voter blanc.

e) Vous repliez vos bulletins de vote en quatre, le cachet à l'extérieur. Vous ne pouvez rester dans l'isoloir que le temps nécessaire pour émettre votre vote.

f) Après avoir montré le bulletin de vote replié au président, vous le déposez dans l'urne.

g) Vous récupérez ensuite votre convocation estampillée ainsi que votre carte d'identité. Vous quittez le bureau de vote sans tarder.

4° Votre vote est nul dans les cas suivants :

a) Vous avez utilisé un autre bulletin de vote que celui qui vous a été remis par le président.

b) Vous avez émis plus d'un vote en tête de liste sur un bulletin de vote, vous avez voté pour des candidats de différentes listes ou vous avez émis des votes à la fois en tête de liste et à côté d'un ou de plusieurs candidats d'une autre liste.

c) Vous avez altéré les formes ou dimensions du bulletin de vote, vous avez glissé un papier ou un objet quelconque à l'intérieur du bulletin de vote ou vous avez apposé un signe, un texte ou une rature sur le bulletin de vote.

Si, par inadvertance, vous avez rendu nul votre bulletin de vote, vous pouvez demander un nouveau bulletin de vote au président et recommencer le vote.

5° Vous êtes punissable par la loi si vous votez sans en avoir le droit ou si vous votez sous le nom d'un autre électeur sans procuration valable.

6° Vous avez droit au remboursement de vos frais de déplacement (uniquement les trajets à l'intérieur du pays) :

a) si, au jour des élections, vous n'habitez plus la commune où vous devez aller voter ;

b) vous exercez votre profession en tant que travailleur salarié ou appointé à l'étranger ou dans une commune autre que celle où vous devez émettre votre vote. Cela vaut également pour les membres de votre famille habitant avec vous ;

- c) dans le cadre de vos études vous résidez dans une commune autre que celle où vous devez émettre votre vote ;
d) vous êtes en traitement dans un établissement hospitalier ou de santé dans une commune autre que celle où vous devez émettre votre vote.

Si vous voyagez en train, vous pouvez obtenir un billet de train gratuit. Tenez compte du fait que le guichetier peut vous demander une attestation, p. ex. de votre employeur, de l'établissement hospitalier ou de l'établissement d'enseignement. Si vous utilisez votre propre moyen de transport, vous pouvez réclamer le remboursement de vos frais de transport auprès de la province du Limbourg au moyen du formulaire A98, que vous pouvez vous procurer auprès de votre administration communale. » .

Bruxelles, le 14 mai 2019.

La Ministre flamande de l'Administration intérieure, de l'Intégration civique, du Logement,
de l'Égalité des Chances et de la Lutte contre la Pauvreté,

L. HOMANS

VLAAMSE OVERHEID

Kanselarij en Bestuur

[C – 2019/12889]

15 MEI 2019. — Ministerieel besluit houdende de vaststelling van het model van het volmachtformulier voor de buitengewone gemeenteraadsverkiezing van 16 juni 2019 in Bilzen, van het model van de attesten die de burgemeester afgeeft aan de kiezers die het beroep van schipper, marktkramer of kermisreiziger uitoefenen, en aan de kiezers die op de dag van de verkiezing tijdelijk in het buitenland verblijven, en van het model van de verklaring op erewoord van die kiezers

DE VLAAMSE MINISTER VAN BINNENLANDS BESTUUR, INBURGERING, WONEN, GELIJKE
KANSEN EN ARMOEDEBESTRIJDING,

Gelet op het Lokaal en Provinciaal Kiesdecreet van 8 juli 2011, artikel 56, § 2, 3°, gewijzigd bij het decreet van 30 juni 2017, en 7°, en § 3;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 7 juli 2017 houdende de delegatie van diverse bevoegdheden inzake de organisatie van de gemeenteraadsverkiezingen, de stadsdistrictsraadsverkiezingen, de verkiezingen van de raad voor maatschappelijk welzijn en de provincieraadsverkiezingen aan de Vlaamse minister, bevoegd voor de binnenlandse aangelegenheden, artikel 7;

Overwegende dat de gemeenteraad van Bilzen op 7 mei 2019 heeft beslist om op 16 juni 2019 een buitengewone gemeenteraadsverkiezing te houden op basis van artikel 218, § 1, 3°, van het Lokaal en Provinciaal Kiesdecreet van 8 juli 2011;

Overwegende dat de kiezers die zich in de onmogelijkheid bevinden om zich op de dag van de buitengewone verkiezing naar het stemlokaal te begeven, tijdig moeten weten met welk formulier ze een gevolmachtigde kunnen aanwijzen,

Besluit :

Artikel 1. Bij de buitengewone gemeenteraadsverkiezing van 16 juni 2019 in Bilzen wordt voor de aanwijzing van een persoon als gevolmachtigde formulier A95 gebruikt, dat is opgenomen in bijlage 1, die bij dit besluit is gevoegd.

Art. 2. Bij de buitengewone gemeenteraadsverkiezing van 16 juni 2019 in Bilzen wordt in het geval, vermeld in artikel 56, § 2, 3°, van het Lokaal en Provinciaal Kiesdecreet van 8 juli 2011, het attest van de burgemeester waaruit blijkt dat de kiezer het beroep van schipper, marktkramer of kermisreiziger uitoefent, opgesteld conform model A96b, dat is opgenomen in bijlage 2, die bij dit besluit is gevoegd.

Art. 3. Bij de buitengewone gemeenteraadsverkiezing van 16 juni 2019 in Bilzen wordt in het geval, vermeld in artikel 56, § 2, 7°, van het Lokaal en Provinciaal Kiesdecreet van 8 juli 2011, het attest van de burgemeester waaruit blijkt dat de kiezer op de dag van de verkiezingen tijdelijk in het buitenland verblijft om andere redenen dan de redenen, vermeld in artikel 56, § 2, 1° tot en met 6°, van het voormelde decreet, en dat hij zich bijgevolg in de onmogelijkheid bevindt om zich in het stemlokaal te melden, opgesteld conform model A96a, dat is opgenomen in bijlage 3, die bij dit besluit is gevoegd.

Het model A96a, vermeld in het eerste lid, bevat ook de eventuele verklaring op erewoord van de kiezer, vermeld in artikel 56, § 2, 7°, van het voormelde decreet.

Art. 4. Dit besluit treedt in werking op de dag van de bekendmaking ervan in het *Belgisch Staatsblad*.

Brussel, 15 mei 2019.

De Vlaamse minister van Binnenlands Bestuur,
Inburgering, Wonen, Gelijke Kansen en Armoedebestrijding,

L. HOMANS